

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO
INSTRUCTIONS POUR LE MONTAGE
HOW TO FIX IT - INSTRUÇÕES DE MONTAGEM
ΟΔΗΓΙΕΣ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗΣ - EINBAUANLEITUNG
INSTRUCCIONES DE MONTAJE

RENAULT MEGANE SCENIC 1996 --> 1999

RENAULT SCENIC 2000 --> 2003

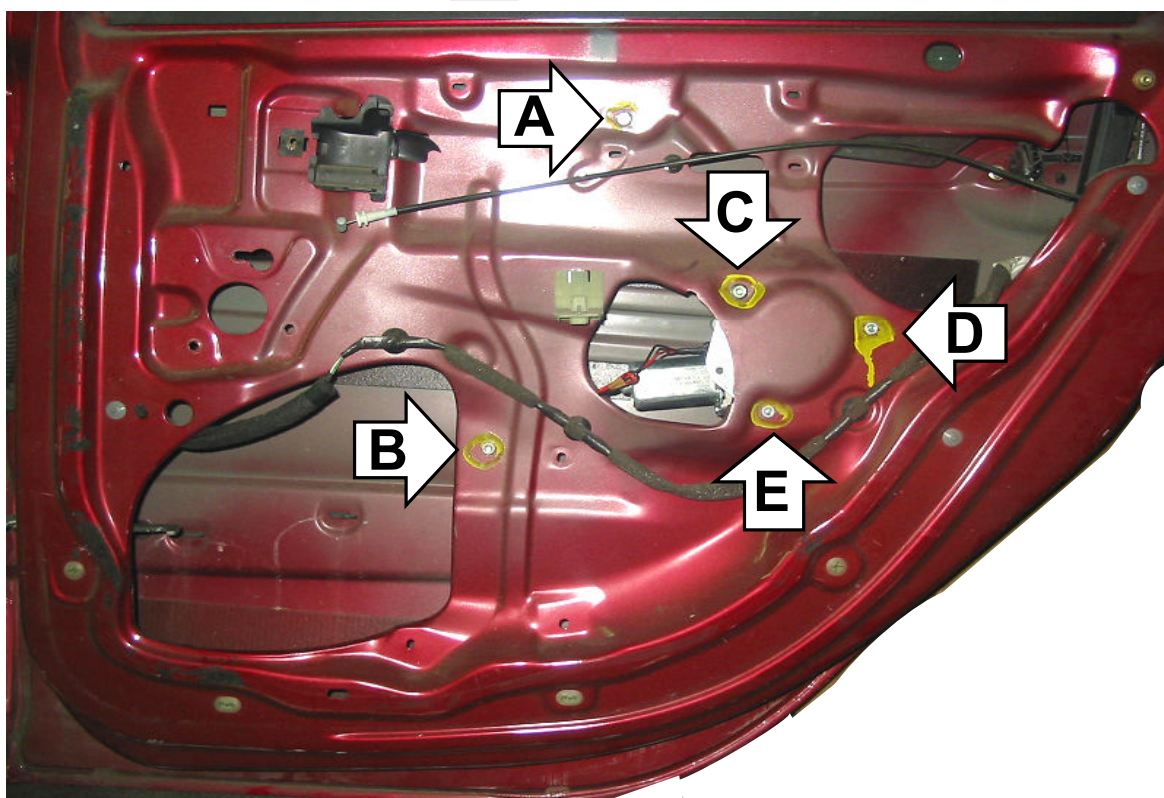
ref. 100587-100588

Anteriore - Avant - Front - Anterior
Εμπρός - Vorne - Delantero



Posteriore - Arrière - Rear - Posterior
Οπίσθιος - Hinten - Trasero

X



Adattabilità - Adapter - Adapt - Aplicações - ΑΝΤΙΣΤΟΙΧΙΑ - Ersetzt - Compatible:

Ds-R (7700437155 - 7700838597 - 8200044417)

Sn-L (7700437156 - 7700838598 - 8200044416)

Informativa - Information - Enquiry - Informação - ΣΧΟΛΙΑ - Hinweis - Información :

- I punti di ancoraggio indicati A - B - C - D - E corrispondono agli STESSI PUNTI DI ANCORAGGIO dell'alzacristallo originale.

- Les points d'ancrage indiqués A - B - C - D - E sont les mêmes de la pièce d'origine.

- The fixation points showed A - B - C - D - E correspond to the ones of the genuine part.

- Os pontos de apoio indicados em A - B - C - D - E correspondem aos MESMOS PONTOS DE APOIO do elevador original

- Τα σημεία επαφής που παρουσιάζονται ως A - B - C - D - E αντιστοιχούν στα ίδια με τα γνήσια ανταλλακτικά

- Die Befestigungspunkte A - B - C - D - E - F entsprechen denen des Original-Teiles

- Los puntos de anclaje marcados A - B - C - D - E - F son los mismos del elevalluna original

segue **RENAULT MEGANE SCENIC 1996 --> 1999**
RENAULT SCENIC 2000 --> 2003

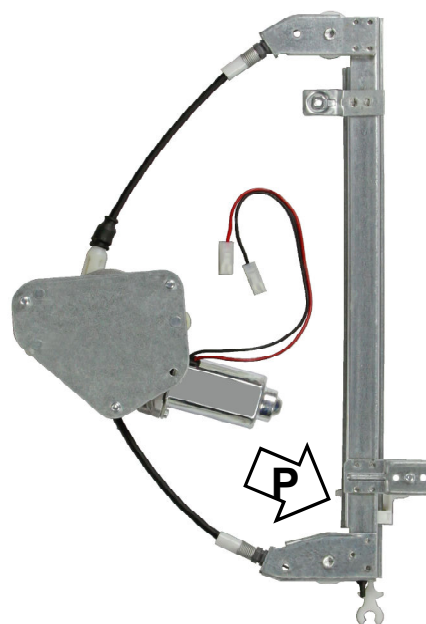
ref. 100587-100588



**Alzacristallo originale SX
MEGANE SCENIC 1996 - 1999**



**Alzacristallo originale SX
SCENIC 2000 - 2003**



Alzacristallo MIRAGLIO SX

ITALIANO

- 1) Introdurre l'alzacristalli elettrico in portiera e fissarlo nei punti A - B - C - D - E
- 2) Inserire il perno P nel foro del vetro e fissare con l'apposita clip.
- 3) Eseguire i collegamenti elettrici
- 4) Controllare e regolare il funzionamento dei cristalli

FRANÇAIS

- 1) Insérer le leve-vitre électrique dans la porte et le fixer dans les points A - B - C - D - E
- 2) Insérer le pivot P dans le trou de la vitre et fixer avec le clip spécial.
- 3) Effectuer les liaisons électriques
- 4) Vérifier le bon fonctionnement de la vitre

ENGLISH

- 1) Insert electric window regulator into the door and fix it into positions A - B - C - D - E
- 2) Insert the pin P into the hole in the glass and fix with the appropriate clip.
- 3) Wire as per wiring diagram.
- 4) Check correct window operation .